

Seznámení s používáním



1. Elektřina

Vedle dveří do koupelny je ve stěně umístěn tablet, kde můžete sledovat aktuální stav nabití baterií, využití solárních panelů a množství vody v nádrži.

Pokud kapacita baterií klesne pod 30 %, elektřina se automaticky odpojí (pro zachování dlouhodobé životnosti baterií). V takovém případě je nutné počkat na dobíjení ze solárních panelů nebo nastartovat centrálu za kontejnerem. (viz. foto)

2. Topení

V chladných nocích doporučujeme topit dřevem v kamnech a v případě potřeby přitopit klimatizací. Věříme, že nebudete chtít v noci startovat centrálu nebo znovu rozdělovat oheň. Kontejner je dobře zateplený, takže toto opatření by mělo stačit i v nejtuzších zimách. Dřevo do kamen se nachází ze zadní strany kontejneru. (viz. foto)

3. Voda

Voda z kohoutku není pitná. Kanystř s pitnou vodou naleznete v šuplíku v kuchyňské lince.

4. Vířivka

Před sundáním víka je potřeba **rozdělat** suchý zip. Poté víko přeložit a sundat. (viz. foto)

Pod vířivkou prosíme topit pomalu - příliš rychlé zahřátí kotle by mohlo způsobit poškození. Filtrace by měla být vždy spuštěna při používání.

5. Markýza

Markýzu neroztahujte při větrném počasí nebo **pokud topíte pod vířivkou**. Prosíme o opatrnost – i menší poryvy větru by mohly markýzu poškodit.

6. Wifi

Heslo na Wifi: **TimmyHouse**

7. Grill

U grilu je potřeba prvně povolit uzávěr na tlakové láhvi až poté lze zapálit. Po ukončení grilování zavřít ventil.

8. Žaluzie

Prosíme o opatrné zacházení se žaluziemi zvláště se širokou na velkém okně. Při vytahování prosím nadzvedněte žaluzii rukou (viz foto)

- Dodatek

Náš glampingový domeček vznikl s velkou dávkou lásky, práce a osobního nadšení. Stále se snažíme ubytování vylepšovat a tvořit místo, kam se budete rádi vracet – a kde se budete cítit jako doma.

Budeme moc rádi, pokud nám zanecháte hodnocení na portálu, přes který jste si pobyt rezervovali, nebo na Googlu pod názvem **Timmy house s.r.o.** – každá zpětná vazba nám pomáhá růst.

Pokud se vám bude chtít, velmi nám pomůže, když při odjezdu:

- **vysvěčete použité povlečení**
- **umyjete nádobí**

Díky tomu se můžeme rychleji postarat o vše ostatní a připravit domeček pro další hosty.

Děkujeme, že jste u nás! Doufáme, že si pobyt užijete alespoň tak, jako my jsme si užili jeho tvorbu.

Pokud byste měli jakékoli dotazy, neváhejte volat:

 **Pavel Spružina – +420 730 678 294**

 **Kryštof Matůš – +420 604 460 343**

*fotky k instrukcím k jednotlivým krokům jsou na poslední stránce

Introduction to Using the Facilities



1. Electricity

Next to the bathroom door, there is a wall-mounted tablet where you can monitor the current battery charge, solar panel usage, and water level in the tank.

If the battery level drops below 30%, the electricity will automatically shut off (to preserve battery longevity). In that case, you'll need to wait for the solar panels to recharge the system or start the generator located behind the container. (see photo)

2. Heating

On cold nights, we recommend heating with firewood in the stove and using the air conditioning for extra warmth if needed. We believe you won't want to start the generator or relight the fire in the middle of the night.

The container is well insulated, so this setup should be sufficient even in very cold weather. Firewood is stored behind the container. (see photo)

3. Water

Tap water is not drinkable. A canister with drinking water is located in a drawer in the kitchen unit.

4. Hot Tub

Before removing the cover, you need to **undo the Velcro strap**. Then fold and remove the lid. (see photo)

Please heat the hot tub gradually – heating the boiler too quickly may cause damage. The filter should always be running while the hot tub is in use.

5. Awning

Do not extend the awning in windy conditions or **when heating the hot tub**. Please be careful – even light gusts of wind may damage it.

6. Wi-Fi

Wi-Fi password: **TimmyHouse**

7. Grill

Before lighting the grill, first open the valve on the gas bottle. After grilling, make sure to close the valve.

8. Blinds

Please handle the blinds carefully, especially the wide one on the large window. When pulling it up, support it gently with your hand. (see photo)

- Final note

Our glamping cabin was created with a great deal of love, hard work, and personal passion. We are continuously working to improve the accommodation and create a place you'll want to return to – and where you'll feel right at home.

We would really appreciate it if you could leave us a review on the platform where you booked your stay, or on Google under: **Timmy house s.r.o.** – every bit of feedback helps us grow.

If you feel like helping us out, we'd be very grateful if you could, before leaving:

- **remove the used bed linens**
- **wash the dishes**

This makes it easier for us to take care of everything else and prepare the cabin for the next guests.

Thank you dearly for staying with us! We hope you enjoy your stay just as much as we enjoyed creating this place.

If you have any questions, feel free to call:



Kryštof Matůš – +420 604 460 343 (Czech/English language)



Pavel Spružina – +420 730 678 294 (Czech only)

*Photos for each step can be found on the last page.

Einführung in die Nutzung der Einrichtungen



1. Strom

Neben der Badezimmertür befindet sich ein Wandtablet, auf dem du den aktuellen Batteriestand, den Verbrauch der Solarpanels und den Wasserstand im Tank überwachen kannst. Fällt der Batteriestand unter 30 %, wird der Strom automatisch abgeschaltet (um die Lebensdauer der Batterie zu schützen). In diesem Fall musst du warten, bis die Solarpanels das System wieder aufladen oder du startest das Aggregat hinter dem Container. (siehe Foto)

2. Heizung

An kalten Nächten empfehlen wir, mit Holz im Ofen zu heizen und bei Bedarf zusätzlich die Klimaanlage auf Heizen zu stellen.

Der Container ist gut isoliert, daher sollte diese Kombination auch bei sehr kaltem Wetter ausreichen.

Das Brennholz befindet sich hinter dem Container. (siehe Foto)

3. Wasser

Das Wasser aus dem Wasserhahn ist nicht trinkbar. Ein Kanister mit Trinkwasser befindet sich in einer Schublade in der Küchenzeile.

4. Whirlpool

Bevor du die Abdeckung entfernst, musst du zuerst den Klettverschluss öffnen. Dann kannst du die Abdeckung zusammenfallen und abnehmen. (siehe Foto)

Bitte heize das Wasser langsam auf – eine zu schnelle Erhitzung kann den Boiler beschädigen. Der Filter sollte während der Nutzung immer eingeschaltet sein.

5. Markise

Bitte die Markise nicht bei Wind ausfahren oder wenn der Whirlpool beheizt wird. Schon leichte Windstöße können sie beschädigen.

6. WLAN

WLAN-Passwort: **TimmyHouse**

7. Grill

Vor dem Grillen zuerst das Ventil an der Gasflasche öffnen. Nach dem Grillen bitte wieder schließen.

8. Rollos

Bitte vorsichtig bedienen, besonders das große Rollo am Panoramafenster. Beim Hochziehen mit der Hand leicht stützen. (siehe Foto)

- Hinweis zum Schluss

Unsere Glamping-Hütte wurde mit viel Liebe, Arbeit und persönlichem Einsatz gebaut. Wir versuchen ständig, die Unterkunft zu verbessern und einen Ort zu schaffen, an den man gerne zurückkehrt – und an dem man sich wie zu Hause fühlt.

Wir würden uns sehr freuen, wenn Sie uns eine Bewertung auf dem Portal hinterlassen, über das Sie gebucht haben, oder auf Google unter: **Timmy house s.r.o.** – jedes Feedback hilft uns weiter.

Wenn Sie uns unterstützen möchten, wären wir sehr dankbar, wenn Sie vor Ihrer Abreise:

- **die benutzte Bettwäsche abziehen**
- **das Geschirr abwaschen**

So können wir uns schneller um alles Weitere kümmern und das Häuschen für die nächsten Gäste vorbereiten.

Vielen Dank, dass Sie bei uns waren! Wir hoffen, Sie genießen Ihren Aufenthalt genauso, wie wir es genossen haben, diesen Ort zu gestalten.

Falls Sie Fragen haben, rufen Sie uns gerne an:

 **Pavel Spružina – +420 730 678 294 (nur Tschechisch)**

 **Kryštof Matůš – +420 604 460 343 (Tschechisch / Englisch)**

*Fotos für jeden Abschnitt befinden sich auf der letzten Seite.

Wprowadzenie do korzystania z obiektu



1. Elektryczność

Obok drzwi do łazienki znajduje się tablet ścienny, na którym można sprawdzić poziom naładowania baterii, zużycie paneli słonecznych i poziom wody w zbiorniku.

Jeśli poziom baterii spadnie poniżej 30%, prąd zostanie automatycznie wyłączony (dla ochrony żywotności baterii). W takim przypadku należy poczekać, aż panele słoneczne naładują system lub uruchomić generator znajdujący się za kontenerem. (patrz zdjęcie)

2. Ogrzewanie

W chłodne noce zalecamy ogrzewanie drewnem w piecu oraz w razie potrzeby dogrzewanie klimatyzacją.

Kontener jest dobrze izolowany, więc taki sposób powinien wystarczyć nawet przy bardzo zimnej pogodzie.

Drewno opałowe znajduje się za kontenerem. (patrz zdjęcie)

3. Woda

Woda z kranu nie nadaje się do picia. Kanister z wodą pitną znajduje się w szufladzie w kuchni.

4. Jacuzzi

Przed zdjęciem pokrywy należy rozpiąć rzep. Następnie można złożyć i zdjąć pokrywę. (patrz zdjęcie)

Proszę ogrzewać wodę stopniowo – zbyt szybkie nagrzewanie może uszkodzić bojler. Filtr powinien działać przez cały czas korzystania z jacuzzi.

5. Markiza

Nie należy rozkładać markizy przy wietrze ani podczas ogrzewania jacuzzi. Nawet lekkie podmuchy mogą ją uszkodzić.

6. Wi-Fi

Hasło do Wi-Fi: **TimmyHouse**

7. Grill

Przed grillowaniem należy otworzyć zawór butli gazowej. Po zakończeniu – zamknąć zawór.

8. Rolety

Prosimy o delikatne obchodzenie się z roletami, szczególnie z tą dużą przy oknie panoramicznym. Przy podnoszeniu lekko je podtrzymuj. (patrz zdjęcie)

- Na zakończenie

Nasz domek glampingowy powstał z dużą dawką miłości, pracy i osobistego zaangażowania. Cały czas staramy się ulepszać zakwaterowanie i tworzyć miejsce, do którego będziecie chcieli wracać – i w którym poczujecie się jak w domu.

Będziemy bardzo wdzięczni, jeśli zostawicie nam opinię na portalu, przez który dokonaliście rezerwacji, lub na Google pod nazwą: **Timmy house s.r.o.** – każda opinia pomaga nam się rozwijać.

Jeśli macie ochotę nam pomóc, bardzo ułatwi nam to pracę, jeśli przed wyjazdem:

- **ściągniecie pościel**
- **pozmywacie naczynia**

Dzięki temu możemy szybciej przygotować domek dla kolejnych gości.

Dziękujemy, że byliście z nami! Mamy nadzieję, że pobyt sprawi Wam tyle radości, ile nam sprawiło jego przygotowanie.

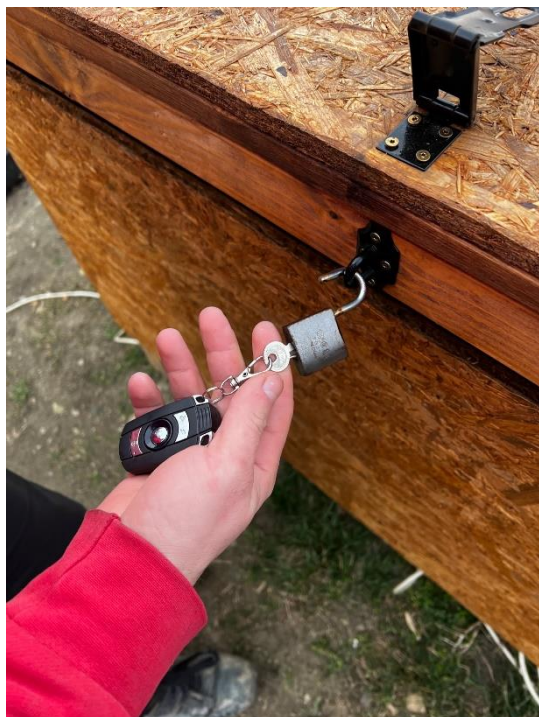
Falls Sie Fragen haben, rufen Sie uns gerne an:

 **Pavel Spružina – +420 730 678 294 (tylko język czeski)**

 **Kryštof Matůš – +420 604 460 343 (czeski/angielski)**

*Zdjęcia do każdego punktu znajdziesz na ostatniej stronie.

1. Centrála / Generator / Generator / Agregat



2. Topení / Firewood / Brennholz / Drewno opałowe



3. Vířivka / Hot tub / Whirlpool / Balia



7. Žaluzie / Blinds / Jalousien / Żaluzje



*** Parkování / Parking / Parkplatz / Parking**

